

広報

TAKE FREE! 無料

ご自由にお持ち帰りください。

はえばる

2014

7

No.434

HAEBARU TOWN PR MAGAZINE

横断歩道、ちゃんと渡れるかな!?



表紙/新小学校一年生の交通安全体験教室 (津嘉山自動車学校)

おもなトピックス

- 2つの給付金の申請受付が開始します!!
- 後期高齢者医療制度 被保険者証が切り替わります。
- 『ハイさい よーさん』発刊しました。
- 平成26年度介護保険料普通徴収のお知らせ
- 第18回はえばるふるさと博覧会開催決定!



はえるん

「臨時福祉給付金・子育て世帯臨時特例給付金」のお知らせ

2つの給付金申請受付開始!

申請期間

平成26年7月1日(火)～10月1日(水)

※申請期間を過ぎると、受給できなくなりますのでご注意ください。

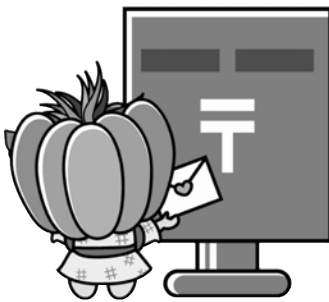
申請方法

給付金支給の見込みのある方へ、町より送付しております申請書を記入し、確認書類を添付の上、同封の返信用封筒にて返送をお願いします。
(役場にて直接提出可能です。)

【公務員の児童手当(特例給付)受給者の方】

勤務先から配布された申請書を記入し、確認書類を添付の上、提出をお願いします。(下記のあて先まで郵送申請可能です。)

子育て世帯臨時特例給付金申請書(請求書)／公務員児童手当(特例給付)受給状況証明書



《提出先》 役場2階 ⑦番窓口(平日8:30～17:00)

《あて先》〒901-1195 南風原町字兼城686番地

南風原町役場 こども課

臨時福祉給付金・子育て世帯臨時特例給付金対策室 宛

※平成26年1月1日時点で住民登録がある市町村へ申請となります。

「臨時福祉給付金」や「子育て世帯臨時特例給付金」の“振り込め詐欺”や“個人情報の詐取”にごご注意ください。

お問い合わせ／こども課 (役場2階) 2つの給付金対策室 ☎851-3989

国保年金課からのお知らせ

骨粗しょう症検査の補助について

骨粗しょう症検査の受診に対して補助をしています。

■対象者

国民健康保険に加入している、40歳から75歳未満の方。

■補助の内容

町指定の医療機関等で骨粗しょう症検査を受診する場合、検査にかかる費用から840円を割引します。(手続き等は特にありません。)

■町指定の医療機関等

沖縄県健康づくり財団、沖縄第一病院、南部徳洲会病院、とよみ生協病院
豊見城中央病院附属健康管理センター(女性のみ)、与那原中央病院、那覇市立病院健診センター



はり・きゅう・あん摩・マッサージ及び指圧の補助について

はり・きゅう・あん摩・マッサージ及び指圧の補助が受けられる利用券があります。

■対象者

国民健康保険・後期高齢者医療保険加入者(国保年金課の窓口にて受付します。印鑑と保険証が必要ですが、必ず持参してください。)

■補助の内容

町指定の施術所をご利用の際、800円の割引が受けられる利用券を交付します。利用券は1年間で12枚利用できます。(利用券は、ご本人のみ利用できます。)

お問い合わせ／国保年金課 ☎889-1798

後期高齢者医療制度

被保険者の皆様へ

平成26年8月から被保険者証が切り替わります

(有効期限が平成27年7月31日となります)

後期高齢者医療被保険者証	
有効期限	平成26年 7月31日
被保険者番号	12345678
住所	南風原町字兼城686
被保険者氏名	後期 太郎
生年月日	昭和 5年 7月 5日
資格取得年月日	平成 20年 4月 1日
有効期限	平成 20年 4月 1日
交付年月日	平成 25年 8月 1日
一部負担金の割合	
保険者番号並びに保険者の名称及び印	沖縄県後期高齢者医療広域連合

被保険者証の色(ピンク)の変更はありません

後期高齢者医療被保険者証	
有効期限	平成27年 7月31日
被保険者番号	12345678
住所	南風原町字兼城686
被保険者氏名	後期 太郎
生年月日	昭和 5年 7月 5日
資格取得年月日	平成 20年 4月 1日
有効期限	平成 20年 4月 1日
交付年月日	平成 26年 8月 1日
一部負担金の割合	
保険者番号並びに保険者の名称及び印	沖縄県後期高齢者医療広域連合

新しい被保険者証は、7月下旬までは南風原町役場から郵送又は窓口等で交付します。

8月からは、医療機関の窓口で新しい被保険者証を提示してください。

被保険者証が届いたら、住所・氏名・一部負担金の割合を確認してください。

国保年金課窓口



「限度額適用・標準負担額減額認定証」について

●減額認定証とは？

後期高齢者医療の被保険者で住民税非課税世帯の方が療養（入院・外来）を受ける場合には、減額認定証を被保険者証に添えて医療機関の窓口で提示することにより、一部負担金限度額の適用及び入院時の食事代等が減額されます。

減額認定証の交付は、広域連合にて認定された該当者については8月の定期更新時に被保険者証と同封します。なお、初めて申請する時等は、原則申請手続きが必要になりますので、南風原町役場国保年金課で被保険者証、印かんをご持参の上、申請してください。減額認定証は申請した月の初日から適用となります。

■自己負担限度額

所得区分	外来＋入院（世帯単位）の限度額	食事代の自己負担額（1食あたり）	
一般	44,400円	260円	
区分（低所得）II	24,600円	90日までの入院(長期入院非該当)	210円
		過去12カ月以内に90日を超える入院(長期入院該当)※	160円
区分（低所得）I	15,000円	100円	

※長期入院該当候補者の方は申請が必要です!!

平成25年8月から平成26年7月の減額認定証（区分IIに該当する期間のうち、入院日数が90日をこえる方）は、申請するとさらに食事代が減額されます。申請を希望される方は、医療機関が発行した直近3ヶ月分の入院日数が確認できるもの（領収書など）を持参して市町村後期高齢者医療担当窓口にてお手続きください。

■該当する方

区分（低所得）I：世帯員全員が住民税非課税で、かつ各種収入等から必要経費・控除を差し引いた所得が0円となる世帯に属する方（年金の控除額を80万円として計算）

区分（低所得）II：世帯員全員が住民税非課税の方 [区分（低所得）Iに該当する方を除く]

■減額認定証が交付できない方

平成26年7月31日有効期限の減額認定証をお持ちの方であっても、平成26年度住民税課税世帯に属する方については減額認定証の認定要件に該当いたしません。

世帯構成員に平成26年度所得が不明の方（未申告者）がいる場合は、所得の定期判定ができません。申告により住民税非課税世帯に属する方で、交付を希望される方は申請してください。

お問い合わせ／国保年金課 後期高齢者医療係 ☎889-1798

はえばる NEWS

みんなで楽しく野菜収穫♪ 小規模多機能ホームはえばると 竹の子学童クラブの交流会!!

南風原町津嘉山にある小規模多機能ホームはえばるが、同施設利用者と竹の子学童クラブの子供達との交流会を開きました。同施設は去年 8 月に開所しており、まだ地域との交流が少ないため、交流を図ることを目的に、今回の交流会が実現しました。利用者の方々と子供達が一緒に敷地内の畑で野菜を収穫したり、洗ったり、和気あいあいと楽しく交流しました。最後に収穫した野菜で作ったホットケーキをみんなで食べるなど、楽しい交流会となりました。同施設管理者の金城さんは、「今後もこのような交流を続けていきたいです。」と話していました。



みんなで収穫した野菜を洗ったよ。

宮城区標語が 決定しました!!

宮城公民館では、「皆んなの力で 大きく育てよう 羽衣の里 みやくすく」という宮城区標語が建物に大きく掲げられています。この標語は、区民に募集し、15 作応募があったものから選ばれたものです。標語が選ばれた仲里善助さんは、「青少年や近隣には、伝説『羽衣のはなし』の存在はあまり知られていないのではないかと思います。羽衣から色々と地域に貢献できる「夢」が生まれることを希望しての作です。」と話しています。



標語が掲げられている宮城公民館

兼城公民館で男塾を開催!!

町社協では、兼城で行っているゆいまーる会などの交流会で男性参加者がほとんどいないということで、60 歳以上の男性を対象とした「男塾」を 5 月 20 日に兼城公民館で開催しました。この日は、14 名の参加者とともに健康チェック後、囲碁やボールボード等で交流を深めました。今後は参加者の要望なども聞き、活動内容を決めている予定です。活動は 5 月～9 月の月 1、計 5 回で、町社協の宮城さんは、「兼城公民館での活動を見て、今後は他の字でも実施していく予定です。」と話していました。



囲碁で交流を深める参加者の皆さん

民生委員・児童委員の 活動をPR

民生委員・児童委員の活動を多くの地域住民に知ってもらおうと、「民生委員・児童委員の日活動強化週間PR出発式」が 5 月 12 日、ちむぐくる館で行われました。町民児連の前川義美会長は、「民生委員・児童委員の 3 つの基本姿勢『社会奉仕の精神、基本的人権の尊重、政党・政治目的への地位利用の禁止』を再認識し、今度の活動を行っていきます」とあいさつ。城間町長は、「南風原町を思いやりのある町にしていくようにみんなで頑張りましょう。」と激励しました。終了後、各地域に分かれてのチラシ配布、広報車による PR 活動を行いました。また、城間町長も 1 日民生委員として世帯訪問を行いました。



出発式に参加した民生委員・児童委員の皆さん

わが家のアイドル

なかむら みと

中村 美翔

平成25年4月25日生まれ
母：美晴
父：義人（字宮平）

みんなと明るく
元気に育ってね！

わが家のアイドルコーナーでは、満3歳までのちびっ子を募集しています。掲載写真はお返しします。総務課広報担当までご連絡ください。

☎889-4415

津嘉山小学校新1年生が 交通ルールを学びました！

新1年生に交通ルールを学んでもらうために、津嘉山小新1年生141人とその保護者らを対象に交通安全教室が5月21日、津嘉山自動車学校で行われました。交通安全教室では、タミー人形を使用した飛び出し事故の再現を行ったり、サルとクマのキャラクターと共に、横断歩道の渡り方を学び、実際に渡る練習も行いました。その他にビデオ上映や、腹話術による交通安全指導等、交通ルールや、ルールを守ることの大切さを楽しく学びました。



車と車の間からの横断を体験する児童ら

第3回議会報告会が 行われました。

5月22日、28日に第3回議会報告会が開催されました。第1部議会報告会、第2部意見交換会の2部形式で行われ、2日間で46の方が参加しました。議会報告会では、平成26年度の南風原町予算の中から、身近な事業や一括交付金事業を紹介しました。また、意見交換会は、参加者が自由に意見交換ができるように、座談会形式で行われ、507号線沿いの土地利用計画やファーマーズマーケット南風原について等いろいろな意見や質問があり、充実した意見交換会となりました。



議会報告会の様子

南風原町優秀建設工事表彰、 5社が受賞！

前年度の公共工事の中で特に評価が高かった工事について表彰される南風原町優秀建設工事表彰式が5月27日、南風原町役場にて行われました。1回目となる今回は、津嘉山北土地区画整理造成工事を行った株式会社吉田組、神里ふれあい公園整備工事を行った有限会社新京建設、黄金森公園整備工事を行った有限会社たましる建設、宮平学校線道路改良工事を行った有限会社仁組、サイン整備工事を行った有限会社名嘉山重建の5社が受賞しました。城間町長は、「皆様が一生涯懸命培った技術やノウハウを事業に活かして頂いて感謝致します。この賞を機にさらに邁進してもらいたいです。」と受賞された方々を激励しました。



受賞された5社の皆さん

募集

2014年度 南風原 平和ガイド 養成講座(第9期)



趣旨

2007年6月から一般公開を始めた沖縄陸軍病院南風原壕群20号には、県内外から多くの見学者が訪れています。その平和学習に大きな役割を果たしているのが、南風原平和ガイドです。ガイドは壕見学者への説明を行い、戦争の悲惨さや平和と命の尊さを正しく後世へと伝えていく活動をします。

- 期 間：7月26日(土)～8月30日(土)まで (毎週土曜日を含む全7回)
- 申込期間：7月1日(火)～22日(火)9:00～18:00まで (毎週水曜日は文化センターの休館日です)
- 申込方法：電話受付 (文化センター ☎889-7399)
または文化センター窓口で申込書を記入の上、お申し込みください。
- 内 容：沖縄陸軍病院を中心に、沖縄戦中の南風原の様子、特徴、戦争遺跡などを座学やフィールドワークを通して学習し、20号壕のガイドが行えるようにします。
- 日 程：別紙 (文化センターで配布)
- 対 象：①高校生以上の県内在住者 ②南風原町で平和ガイドを行うことのできる方
③全講座に参加可能な方
- 定 員：15人
- 受講料：資料代として初回到3,000円を納めていただきます。
- 連絡先：南風原町立南風原文化センター (上地) ☎889-7399 ☎889-0529

南風原町内ではオートバイと自転車の盗難が相次いで発生しています。

犯人は、あなたの大切なオートバイ・自転車を狙っています。

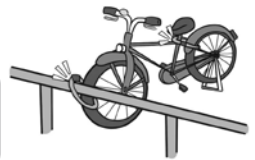
平成25年、南風原町内で盗難被害に遭った
オートバイと自転車の台数は

オートバイ 46台 **自転車 47台**

自分の大事なオートバイや
自転車は自分で守りましょう。



**必ず2ロックで
盗難防止!!**



お問い合わせ：与那原警察署 ☎945-0110

一般財団法人 沖縄県健康づくり財団 (4月1日より沖縄県総合保健協会の名称が変わりました。)



特定健診を受診しましょう!

特定健診を人間ドックに切り替えて受診することが出来ます。

受診する際に必要なもの

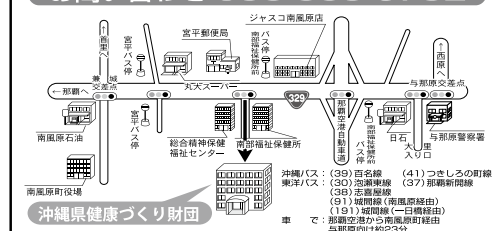
特定健診受診券

保険証

がん検診受診券

*特定健診を人間ドックに切り替えて受診する場合には、健康保険(国保・社保)の種類や年齢などによって、個人負担額が異なります。まずは、お気軽にご相談下さい。

お問い合わせ 098-889-6792



〒901-1192 南風原町字宮平212番地

戦没者遺児の皆さんへ

～戦没者遺児による慰霊友好親善事業への参加者募集のご案内～

父等の戦没した旧戦域を訪れ、慰霊追悼を行うとともに、同地域の住民と友好親善をはかることを目的とした事業です。



- 費用** 参加費として9万円
 ※集合場所までの往復交通費、帰国時宿泊費、渡航手続き数料等は含まれておりません。
 ※参加費は、燃料費の高騰、円安等諸般の事情により、値上げする場合があります。

- 参加資格** ①戦没者の遺児
 本事業は戦没者遺児を対象とした慰霊友好親善事業ですので、それ以外の方は参加できません。
 (戦没者遺児とは：先の大戦で父等を亡くした戦没者の遺児)
 ②本事業は、今回実施する地域(実施地域周辺の公海上にて戦没された方も含む)以外の方は参加できません。

日程 詳細は(財)日本遺族会事務局 ☎03-3261-5521
 または南風原町ホームページ (<http://www.town.haebaru.lg.jp>) まで。

申込方法 お住まいの各都道府県遺族会へ。 ☎03-3261-5521
 沖縄県遺族連合会：〒900-0025 那覇市壺川1-14-1 ☎098-834-2811

実施地域

- (広域地域) ①旧満州 ②西部ニューギニア ③旧ソ連 ④マリアナ諸島 ⑤東部ニューギニア(1次) ⑥トラック・パラオ諸島
 ⑦ボルネオ・マレー半島 ⑧フィリピン(1次) ⑨ソロモン諸島 ⑩ミャンマー(1次) ⑪台湾・パシフィック海峽
 ⑫東部ニューギニア(2次) ⑬ミャンマー・インド(2次) ⑭フィリピン(2次) ⑮中国

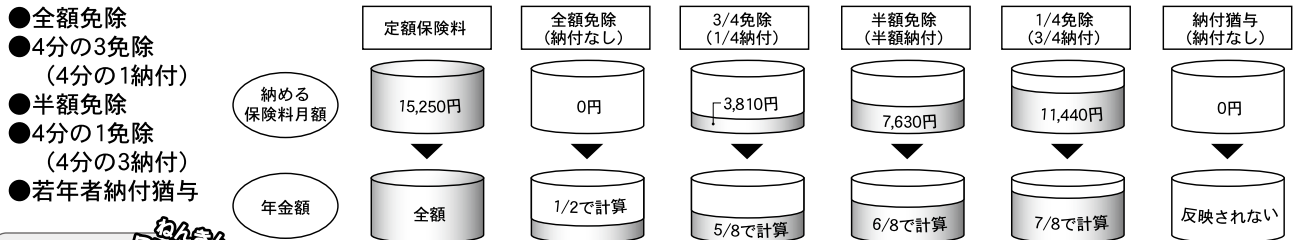
- (特定地域) ①西部ニューギニア ②ビスマーク諸島 ③マーシャル・ギルバート諸島

お問い合わせ：一般財団法人 日本遺族会事務局 ☎03-3261-5521
 南風原町役場 こども課(援護担当) ☎098-889-7028



国民年金だより 平成26年度 国民年金保険料免除申請・若年者納付猶与制度受付開始です!!

平成26年度(平成26年7月～27年6月)の国民年金保険料免除・若年者猶与制度の受付が7月から始まります。国民年金保険料免除申請は所得に応じて次の5つに分けられます。申請の手続きは、国保年金課窓口または、那覇年金事務所をお願いします。



未納のままにしておくと万が一のときの障害基礎年金、遺族基礎年金が受けられなくなる場合があります。

※一部免除の承認を受けた場合は一部納付額を納めないと未納扱いとなります。

	未納	免除	納付猶与
Q年金を受けるための資格期間は?	資格期間に入らない。	資格期間に入る。	資格期間に入る。
Q受け取る年金額には?	年金額に反映されない。	免除額に応じて反映される。	年金額に反映されない。
Q保険料はいつまで納められるの?	納期限から2年を過ぎると	免除を受けた保険料は10年間は納められる。	猶与を受けた保険料は10年間は納められる。

※老齢基礎年金を受給するには、300月(25年)の資格期間が必要です。
 ※納付期限から2年が経過すると、時効により納めることができなくなりますが、平成24年10月1日から平成27年9月30日までの間に限り、申し込みによって過去10年以内の未納分を古い保険料から順次納めることができます。(後納制度) 受付場所は那覇年金事務所になります。



お問い合わせ 国保年金課 ☎889-1798 または 那覇年金事務所 ☎855-1122

相続税の増税がやってくる!
 その対策をご支援します

[相談無料]

税理士法人 八幡会計事務所

税理士・中小企業診断士・行政書士 八幡 繁信
 税理士・行政書士 浦本(旧姓八幡) 智香子

那覇市寄宮2丁目5番45号 TEL(098)854-2440

南風原町民・農家に朗報!
 美玉完熟堆肥に助成金が出ます。



美玉リサイクルセンター



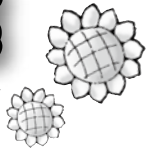
草刈り、樹木の伐採おまかせください!

☎889-7143 南風原町字神里409番地

★JAはえばる・はえばるエコセンターでも販売しています



平成26年度 介護予防事業



水中で浮力を使って効果的に運動することにより、心身機能を高めバランス能力を向上させ転倒予防を図ります。

▶「一般高齢者水中運動教室」(第二期) 参加者募集!!

【場所】	【時間】	【実施時間】	【定員】	【参加料】
寿スイミングスクール	毎週火曜日と金曜日 (週2回) 11:20~12:20	8/19~10/17 (全16回)	20人	無料

【内容および方法】 スイミング講師指導で行う、水中運動 (ウォーキング、筋トレ、ストレッチ、脳トレ)

【対象者】 町内在住の**65歳以上の方**、会場まで来られる方、介護保険の認定を受けていない方

【申込み方法】 電話で仮予約後、保健福祉課窓口 (役場2階) にて健康確認を行い、受け付けます。
受け付け後、医師意見書 (所定の様式有) の提出 (自己負担) が必要です。

【申込期間】 平成26年7月1日 (火) ~7月31日 (木)

【持参する物】 ①水着、②水泳帽子、③タオル、④飲み物

▶「スイスイ水中運動教室」(第二期) 参加者募集!!

※体力に自信のない方、足腰の痛い方向けの教室です。

【場所】	【時間】	【実施時間】	【定員】	【参加料】
寿スイミングスクール	毎週水曜日と金曜日 (週2回) 9:00~10:00	8/27~11/5 (全20回)	10人	無料

【内容および方法】 スイミング講師指導で行う水中運動 (ウォーキング、筋トレ、ストレッチ、脳トレ)

【対象者】 町内在住の**65歳以上の方**、介護保険の認定を受けていない方。かつ、下記5項目中、3項目以上に該当する方。

- ①階段を手すりや壁をつたわり昇っている。
- ②椅子に座った状態から、何かにつかまり立ち上がっている。
- ③15分位続けて歩くことができない。
- ④この1年間に転んだことがある。
- ⑤転倒に対する不安が大きい。

【申込み方法】 電話で仮予約後、保健福祉課窓口 (役場2階) にて健康確認を行い、受け付けます。健康状態によっては受け付けられない場合もあります。

※受け付け後、医師意見書 (所定の様式有) の提出 (自己負担) が必要です。

【申込期間】 平成26年7月1日 (火) ~8月8日 (金)

【持参する物】 ①水着、②水泳帽子、③タオル、④飲み物

送迎有り

▶「高齢者サーキットマシーントレーニング教室」参加者募集!!

※いつまでもお元気でいきいきと生活をするために、個々の力に合わせて負荷調整ができる油圧式マシン等を利用して筋力アップを図ります。今年度新しくスタートする教室です。

【場所】	【時間】	【実施時間】	【定員】	【参加料】
環境の杜ふれあい (南風原町字新川588)	毎週火曜日 14:00~16:00	8/5~10/14 (全10回)	16人	無料

【内容および方法】 サーキットトレーニング、介護予防運動指導員による講話、運動指導

【対象者】 町内在住の**65歳以上の方**、会場まで来られる方、介護保険の認定を受けていない方

【申込み方法】 電話で仮予約後、保健福祉課窓口 (役場2階) にて健康確認を行い、受け付けます。
健康状態によっては受付できない場合もあります。

【申込期間】 平成26年7月1日 (火) ~7月25日 (金)

【持参する物】 ①室内靴、②飲み物、③タオル、④運動しやすい服装

【お問い合わせ】 保健福祉課 (役場 2 階) ☎889-4416 担当 (仲里・佐久川・前川・長嶺)

～笑顔で幸せあふれるまちづくり～

最終回

まちづくり基本条例

(※)まちづくり基本条例とはまちづくりの基本的なルールを定めたものです。
平成 26 年 1 月 1 日に施行されました。



条例についての紹介は今回が最後です。最終回は、条例の構成について紹介します。

条例の構成

条例は、前文と12章33条の条文により成り立っています。

前文

条例を制定する意義や南風原町がめざすべき姿について定めています。

条例の目的、位置づけ (第1章)
条例の目的は、「笑顔あふれる個性豊かな地域社会の構築」としています。また、本条例は本町のまちづくりに関する規範として位置づけられています。

まちづくりへの参画と協働 (第7・8章)
暮らす人々が望む「まち」をつくるためには、まちづくりに参画するとともに様々な人たちがお互いの得意分野をいかして協働してまちづくりを進める必要があります。

まちづくりの考え方・進め方 (第2章)
まちづくりの考え方(基本理念)、まちづくりの進め方(基本原則)が書かれています。

安心・安全、平和なまちづくりの推進 (第9・10章)
町民と町が、安心・安全、平和なまちづくりを推進するため取り組むことが書かれています。

まちづくりの主体とその役割 (第3～5章)
まちづくりを担う主体の「町民」「議会」「行政」の役割を明らかにしています。

連携と協力 (第11章)
地域内、国や県、他の市町村等と連携・協力しながら共通の課題解決に努めます。

公正な町政運営 (第6章)
町政運営について取り組むべき基本的な考え方が書かれています。

条例の見直し (第12章)
必要に応じて見直すことを定めています。

条例には、まちづくりのルールがいろいろと書かれているんだね。南風原町が住み良いまちになるよう私達もできることから「まちづくり」に参加してみよう。

そうだね。みんなでまちづくりに取り組めば、いろんな事ができるし、たくさんアイデアもでるしね。一緒にがんばるよ。



ありがとうございます。町もみなさんが町政に参加しやすい環境づくりや情報提供に努めていきます。身近なことから、できるとき、できる範囲でまちづくりへの参加よろしくお願いします。



まちづくり基本条例のパンフレットを作成しました。今月号と一緒に配布します。条例について、これまで紹介してきたことや条文が掲載されています。ご覧ください。

お問い合わせ／企画財政課 企画班 ☎889-0187



JAファーマーズマーケット南風原

愛称募集 しまーす!

◆募集期間

平成26年7月1日(火)～7月31日(木)
※当日消印有効

◆応募方法

応募用紙または官製ハガキに①愛称名、②命名の理由、③住所、④ふりがな、⑤氏名、⑥連絡先を記入して応募。又は、JA南風原支店各支店・JA津嘉山支店の窓口にお渡しください。
1人、何点でも応募できます。

◆応募条件

南風原町在住者に限る。応募名は未発表のものに限ります。採用作品の一切の権利は、JAおきなわに帰属するものとします。

◆選考方法及び発表

愛称検討委員会の審査会議で決定し、JA広報誌「あじまあ」及び南風原町の広報誌等を通じ発表します。

◆選考基準

ファーマーズマーケットの施設にふさわしく、生産者と消費者の交流の場として象徴的で、親しみのもてる愛称であること。

◆懸賞

“愛称”を採用された方へは2万円進呈します。また次点作品(5名)の方へあじまあ商品券(3,000円)を進呈します。

◆応募先

〒901-1115 沖縄県南風原町字山川526
JAおきなわ南風原支店経済課 ファーマーズ担当(赤嶺)
☎889-3925 ☎889-2221

ファーマーズマーケット南風原 記入用紙

記入例

①愛称名	ファーマーズマーケット南風原 台所応援団
②命名の理由	新鮮な野菜を安く買え、料理の レシピをふやさしてくれる。 そんなファーマーズマーケット になってほしい。
③住所	〒 南風原町字
④ふりがな ⑤氏名	(ふりがな) はえばる たろう 南風原 太郎
⑥連絡先	098-889-3925

愛称募集用紙は
JAおきなわホ
ムページよりダ
ウンロードして
ご応募下さい!!

南風原町青年就農給付金・沖縄県新規就農一貫支援事業 受付開始

『平成26年度の南風原町青年就農給付金』と『平成27年度の沖縄県新規就農一貫支援事業』の申請受付を南風原町役場産業振興課にて下記の期間にて行います。

◎平成26年度南風原町青年就農給付金◎

意欲ある青年農業者に年間150万円の給付金を最大5年間支給します。
対象要件は、年齢45歳未満・就農して5年未満(平成22年4月以降に経営を開始した方)
給付要件として、独立・自営農業者であること。

◎平成27年度沖縄県新規就農一貫支援事業◎

新規就農者の就農定着を図る目的のもと農業用機械や農業用施設等の一部助成(限度額1,000万円の80% 800万円を限度に助成します。)
対象要件は、年齢65歳未満・就農して5年未満・申請者名義の農地の保有、もしくは利用権を有している(県知事の定める下限面積、概ね900坪以上)等です。

☆詳しくは、町ホームページをご覧ください。もしくは南風原町役場産業振興課(農政班)に直接お問い合わせください。

事業名	日時
沖縄県新規就農一貫支援事業	平成26年7月1日(火)～7月18日(金)
南風原町青年就農給付金	平成26年7月1日(火)～7月22日(火)



【お問い合わせ】産業振興課 農政班 ☎889-4163



ハブ咬症注意報



本県には、猛毒を有するハブが生息し、年間100人前後のハブ咬症患者が発生しております。気温が暖かくなるとハブの行動が活発になり、加えて農作業や行楽等で田畑や山野への出入りが多くなるこの時期に、ハブ咬症被害も多く発生しています。田畑や山野、草地等への出入りや夜間に歩行する際には十分に注意し、敷地内の環境整備を行い、ハブが生息・侵入しにくい環境をつくりましょう。

ハブ対策の方法は

- ①隠れ場所をなくす
 - ・石積みなどの穴をセメントで埋める
 - ・資材等を積み上げて置かない
 - ②侵入を防ぐ
 - ・屋敷や畑の周りを塀や網のフェンスで囲む
 - ③畑や山では咬まれないように工夫する
 - ・長靴を履く
 - ・ハブがいると思って行動する
- ※ハブ捕獲器の貸出しも行っています。



捕獲器で捕獲されたハブ



穴埋めされた石積み

もしハブに咬まれたら

- ①激しい動きをしないで、身近な人に助けを求めましょう。
- ②応急処置として傷口から吸引器や口で毒を繰り返し吸い出しましょう。
- ③早急に医療機関で治療を受けましょう。

ハブクラゲ発生注意報

本県の海には、猛毒を持つハブクラゲが生息し、1年のうち6月はじめ頃から人体へ影響を及ぼす大きさに急激に成長します。この時期は、海水浴、マリレジャー等で海への出入りが多く、刺症被害も多く発生しています。

沖縄県では、平成26年6月1日にハブクラゲ発生注意報を発令し、県民や国内外から訪れる観光客に対し、ハブクラゲによる刺症事故の未然防止を呼びかけています。町民の皆様も海水浴、マリレジャー等で海へ行かれる場合は、十分に気をつけましょう。

ハブクラゲ刺症を未然に防ぐには？

- ①海水浴をする場合は、ハブクラゲ侵入防止ネットの内側泳ぎましょう。
- ②遊泳時にはできるだけ肌の露出を避けましょう。
- ③海に出かける際には、酢（食酢）を持参しましょう。



ハブクラゲ

もしハブクラゲに刺されたら？

- ①まず海から上がり、激しい動きをしないで、近くにいる人に助けを求めましょう。
- ②刺された部分はこすらずに、酢（食酢）をたっぷりかけて触手を取り除いた後、氷や冷水で冷やしましょう。
- ③応急処置をし、医療機関で治療を受けるようにしましょう。

注意：ハブクラゲ以外の生物に刺された場合は酢ではなく海水をかけて触手を取り除いてください。

お問い合わせ 住民環境課 生活環境班 ☎889-1797

国際標準規格ISO9001:2008認証取得 預かり金保証制度(国庫補助事業)加入会社

地域の不動産業で32年

不動産管理・賃貸仲介・売買仲介・有効活用相談
不動産のことでしたら何なりとお申し付け下さい。

since 1981



沖縄県知事免許(9)第0928号
あなたのホームプランナー
南新物産



ナンちゃん®

南風原本店 〒901-1104 南風原町宮平641-7
TEL 098-889-4007 FAX 098-889-4033
http://www.nanchan.co.jp Email hae@nanchan.co.jp

相談は無料となっています。*法テラス利用
完全予約制で相談内容が他の方に知られることはありません。



さくがわ司法書士事務所

さくがわ さとし
司法書士 佐久川 聡

南風原町字兼城 683 番地 12 仲里ビル 3-A TEL098-889-8831
南風原町役場のとなり

業務内容：不動産登記(相続、贈与など)、会社登記(会社設立、役員変更など)、
債務整理(任意整理、自己破産、個人再生など)、過払い金請求、法律相談

介護保険料納付のお願い

65歳以上のみなさん、7月から平成26年度介護保険料普通徴収の納付が始まります。

保険料の納めかたは、年金から天引き（特別徴収）される場合と、納付書による納付（普通徴収）の2つにわかれます。いずれの納めかたになるかは、老齢・退職（基礎）年金等の受給額などで決まります。特別徴収の方は、仮徴収（4月・6月・8月の年金から天引き）されます。

●特別徴収 = 年金から天引きされます。

【対象者】

老齢・退職・障害・遺族年金が年額18万円以上の方

【納めかた】

偶数月に支払われる年金から、介護保険料があらかじめ天引きされます

●普通徴収 = 納付書で個別に納めます。

【対象者】

年度の途中で65歳になった方
年度の途中で他の市町村から転入した方
年度の初め（4月1日）には年金を受給していなかった方
年度の途中で所得の更正等があり、保険料額が変更となった方
老齢福祉年金受給者

【納めかた】

納期ごとに、広域連合から送られてきた納付書をもって指定の金融機関などで収めていただくか、口座振替によって納めていただきます。納期は7月（第1期）～翌年3月（第9期）となります。

※口座振替をご利用すると便利です！

保険料が金融機関から自動的に振り替えられるため、手間が省け、納め忘れもなくなります。取り扱い金融機関で、通帳届出印、通帳、納付書を持参して「口座振替依頼書」に必要事項を記入し、申し込みます。（口座振替の開始は、申し込みの翌月以降となります。）

介護保険料を滞納すると（給付制限について）

介護保険料の納め忘れがあると、介護サービスを利用した際に、利用料を一旦全額支払わなければいけなくなったり、負担割合が三割になる場合がありますので、納め忘れのないよう、よろしくお願い致します。

介護保険料減免についてのお知らせ

沖縄県介護保険広域連合では、沖縄県介護保険広域連合介護保険条例に基づき介護保険料の減免を行っています。

【対象者】

下記の事項①～⑤のいずれかに該当する方が対象となります。

- ① 震災・風水害・火災等により、住宅・又は家財に著しい損害を受けたこと。
- ② 生計の主な収入が死亡、又は長期入院により、著しく減少したこと。
- ③ 生計の主な収入が事業の休廃止、事業における著しい損失、失業等により、著しく減少したこと。
- ④ 生計の主な収入が天災による農作物の不作、不漁等により、著しく減少したこと。
- ⑤ その他、広域連合長が必要と認める者。（生活保護基準に該当する場合）

【介護保険料の減額免除割合】※保険料の減額は承認された後、変更されます。

- ①に該当する場合 ・前年の所得額と損害の程度により、全額から8分の1を減額。
- ②又は③に該当する場合 ・前年の所得額と所得の減少割合により、2分の1から8分の1を減額。
- ④に該当する場合 ・前年の所得額と農水産物の損失額（補償額は除く）により、10分の5から10分の9を減額。
- ⑤に該当する場合 ・保険料の半額。又は第1段階保険料との差額を減額。

【申請に必要なもの】

○持参していただくもの

- ①に該当する場合 ・消防署・警察署・保険会社からの罹災証明書等
- ②に該当する場合 ・医師の診断書
- ③に該当する場合 ・休廃止していることを証明するにたりる書類、失業保険受給証明書
- ④に該当する場合 ・不作・不漁等については、これを証明するにたりる書類
- ⑤に該当する場合 ・印鑑（認印可） ・年金支給通知書等（年金額が確認できるもの）
・被保険者の世帯全員の預金、貯金通帳 ・有価証券 ・身体障害者手帳 ・加入している健康保険証
・ご本人及び世帯に働いている方がいる場合は給与証明、また事業をしている場合は所得の収支が確認できるもの
・資産評価証明書（資産がない場合は無資産証明書。市町村役場にて発行しています。）

※提出された書類に不足、不備がある場合、又は、偽りの申請その他不正な行為があった場合には保険料の減免を受けることはできません。


【申請書類提出先】南風原町役場 保健福祉課へ申請を行ってください。

【お問い合わせ】○沖縄県介護保険広域連合

〒904-0398 沖縄県中頭郡読谷村字比謝町55番地 比謝町複合施設2階

☎098-911-7503（会計課 賦課徴収担当）

○南風原町役場 保健福祉課 高齢者福祉班 ☎098-889-4416



7月 社会を明るくする運動 強調月間


～犯罪や非行を防止し、立ち直りを支える地域のチカラ～

趣 旨

すべての国民が、犯罪や非行の防止と罪を犯した人たちの更生について理解を深め、それぞれの立場において力を合わせ、犯罪や非行のない明るい地域社会を築こうとする全国的な運動です。

☆強調月間中、各地域では、深夜徘徊防止や犯罪・非行防止などをテーマとした住民大会、パレード、一斉夜間街頭指導などが実施されます。地域の皆さんも“社会を明るくする運動”に積極的に参加しましょう。

南部保護区保護司会・南部保護区更生保護女性会 ☎998-5843



平成26年度版



♪ハイさいよーさん♪

発刊しました!

町の仕事で予算書は1年の仕事の基になるもっとも重要な書類のひとつです。しかし、予算書は法律で決まった書式に従い作成しているため、どんな事業にお金が使われるのかわかりにくいものとなっています。

そこで、町では毎年『わかりやすい予算説明書 ♪ハイさいよーさん♪』を発刊しています。

『ハイさいよーさん』では、予算書を「第4次南風原町総合計画」に基づいた区分で分類し、どのような事業にお金が使われるのかを写真やグラフ等も用いながら説明しています。また、予算以外にも町の貯金（基金）や借金（地方債）の額、町長や職員の給料の状況等も掲載しています。

町民の皆様の税金がどのように使われているかを、ぜひこの機会にご確認していただきたいと思います。

配布場所

役場及び各字公民館、自治集会所でももらうことができます！
 なお、わかりやすい予算説明書は、町のホームページでもダウンロードすることができます。
 ぜひご利用ください。

お問い合わせ 企画財政課 ☎889-0187

聴覚障がい者等 緊急FAX119 通報のお知らせ

聴覚・言語障がい等の理由により電話（音声）にて119番通報が困難な方を対象に、FAXまたは電子メールで火災や緊急時等の119番通報を受信できるサービスを運用しています。
 希望される方は事前登録が必要となりますので、右記までご連絡ください。

緊急FAX119通報の時



お問い合わせ 保健福祉課（担当者：親泊・与那嶺）
☎889-4416 FAX888-1772

観光協会、民泊受け入れに大きな一歩!

昨年から活動してきました南風原町観光協会の民泊啓発促進事業。これまでの活動を踏まえて、本事業は、5月に大きな一歩を踏み出しました。21日～23日の二泊三日に、民泊受け入れ登録者4家庭による初めての民泊受け入れが行われたのです。

沖縄青年会館を通じて、中部地区で予定していた民泊受け入れ家庭から出たキャンセル分を引き受けたもので、神奈川県立向（むかい）の岡（おか）工業高等学校の生徒13名が南風原での民泊を体験しました。

今回は各自家庭での体験に加え、「飛び安里」について学ぶ合同体験の時間も。ふるさと名人登録の鳥袋宗一さん方に保存している復元機の実物を見学しました。神奈川の地で、「飛び安里」が話題になっていると嬉しいなあと思う今日この頃です。

初めて民泊受け入れを体験するご家庭には多少不安もあったようですが、体験が終わると「楽しかった。機会があればまた受け入れたい」と力強い言葉が。民泊受け入れ登録家庭、絶賛募集中！よろしくお願います！



南風原 夏の風物詩イベント②

南風原町 綱曳きツアー

平成24年度から、地元の方の協力を受け、各字で受け継がれた綱曳きをバスで巡るツアーを開催しています。

今年は津嘉山の道ズネーを見学する新コース（第一部）と昨年行った通常コース（第二部）の2部構成で開催します。

●● 綱曳きツアー催行情報 ●●

- 日 程：7月22日（火）
- 集合場所：南風原町中央公民館駐車場
- 集合時間：第一部 17時30分
第二部 18時
- 参加費：第一部 3,500円
第二部 3,000円

南風原 夏の風物詩イベント①

夏休み キッズパーク開催

昨年の夏休みに行い、多くの参加者から好評を得ました夏休みキッズパーク。今年も開催致します。子どもたちの趣味や興味関心の開拓、民泊における体験学習の可能性を広げることを目的に、今年はお仕事体験ブースも。子どもたちが楽しめる内容にして、開催したいと思います。町内の子どもたち、ぜひ参加してね！

- 日 程：7月21日（祝日）10時～17時
- 場 所：南風原町中央公民館 周辺

町内関連企業の出店、体験ブースなど多数参加します！お楽しみに！

はえばる日和



お問い合わせ

一般社団法人
南風原町観光協会
☎ 098-851-7273
FAX 098-851-7109

南風原の風とどけました

6月7日と8日に、那覇新都心のヤマダ電機で行われた「省エネフェア」において、南風原町産業振興課が中心となって、ミニ物産展を併催。観光協会も応援に行きました。



ゆるキャラショーも行われ、はえらんも子どもたちに大人気。会場に南風原の風を届けることができました。

南風原町観光協会民泊啓発促進事業 「沖縄・南風原の歴史文化」

5月下旬に、はじめて民泊の受け入れを行った観光協会。「飛び安里」など南風原の歴史を紹介しました。南風原には、他にも話がたくさんあります。民泊に訪れる子どもたちに魅力を伝えられるように、南風原の歴史を座学で学びませんか？

- 記
- 日 時：7月12日（土）10時～12時
 - 場 所：商工会 1階会議室
 - 講 師：大城 和喜氏（字喜屋武）
 - 参加費：無料
 - 対 象：民泊登録者家庭、民泊に興味のある方
 - 申 込：30名（電話にて受付先着順）

はえばる ダンスキッズ ニュース



ビュウリーズ・ダンスチームの練習にも熱が入る今日この頃。

6月22日にはビュウリーズ出演のイベントが津嘉山シティであります！応援してね！

ダンススクール 中学生募集

ビュウリーズダンスの講師・MIYA先生のダンススクールの生徒を募集中です。詳細はお問い合わせください。

（担当：銘苅）



津嘉山自動車学校

サンエーつかざんシティより八重瀬町向け 200m
〒901-1117 南風原町字津嘉山 593-1
TEL.889-5542 ☎ 0120-489052

タクシーのご用命は

松山タクシー ☎855-2141

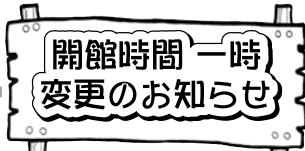
大南タクシー ☎855-2114

カ
レ
ン
ダ
ー
館

2014
7 月

火 1
水 2
木 3
金 4
土 5
日 6
月 7
火 8
水 9
木 10
金 11
土 12
日 13
月 14
火 15
水 16
木 17
金 18
土 19
日 20
月 21
火 22
水 23
木 24
金 25
土 26
日 27
月 28
火 29
水 30
木 31

図書館 ☎ 88916400
(火曜・第4木曜)は休館日です。
(日曜)は定休



●通常
平日：朝10時～夜7時
土日：朝10時～夕方5時

●7月～9月
平日：朝9時半～夜7時
土日：朝9時半～夕方5時

期間：7月1日から、9月30日までの3ヶ月

課題図書・指定図書の貸出制限について

読書感想画・感想文コンクール課題指定図書の貸出を下記の期間制限致します。

●貸出冊数：各1冊
●貸出期間：各1週間
●予約受付：各1冊

期間：7月1日から、9月30日までの3ヶ月



夏休みの間、図書館でちいさく子ども工作教室が開かれます。子どもだけでもできる工作と、親子で参加する工作、二種類を予定しています。詳細が決まり次第、図書館カウンターにて案内させていただきます。

拡大読書器をご存じですか？

低視力や弱視など見えづらい方の読み書きを支援する装置です。新聞、本、雑誌、写真を自分で読むことが楽になります。

カメラで撮影した映像を、モニタに大きく表示する読書専用のビデオ機器で、簡単に操作ができます。

最近すこし新聞が読みづらいという方、目が疲れて本が読みにくいという方は、図書館窓口前に、ご用意いたしましたので、一度試してみてくださいは如何でしょうか？



7月受入予定図書

都合により入荷が遅れる場合があります。

■一般書・YA

- ・うつ病の人に言っていること・いけないこと/有馬秀晃
- ・もっと知りたいミレー/安井裕雄
- ・数学ガールの秘密ノート/結城浩
- ・図解まるわかり時事用語<2014→2015年度版>/ニュースリテラシー研究所
- ・面白くて眠れなくなる地学/左巻健男
- ・パラドックス13/東野圭吾
- ・発達障害の幼児へのかかわり/橋場隆
- ・女のいない男たち/村上春樹
- ・有元葉子の365日の献立/有元葉子
- ・まいにちのお弁当/雅姫
- ・カントリー・キッチン/宇土卷子
- ・なぜあの人はお客様に好かれるのか/中谷彰宏
- ・9・30世界を震撼させた日/倉沢愛子
- ・楽しい音楽表現/奥田恵子

■YA

- ・日本の伝統的織もの、染もの/三宅和歌子
- ・必ず役立つ合唱の本/清水敬一監修
- ・必ず役立つ合唱の本レベルアップ編/清水敬一監修
- ・絶対!うまくなる吹奏楽100のコツ
- ・吹奏楽部員のための和声がわかる本/天野正道

■郷土

- ・ウチナーグチ練習帖/高良勉
- ・沖縄農業の復活/大城喜信
- ・手遊び 草編み玩具3/新崎宏
- ・必ず儲かる沖縄観光ビジネス/渡口昇
- ・沖縄自然ガイドブック/屋比久壮実
- ・沖縄のカブトムシ/下地幸夫
- ・おばあタイムス/大城さとし

■絵本・児童書

- ・百万回生きたねこ/佐野洋子
- ・絵をかこう! 1~3/三嶋真人協力
- ・アナと雪の女王/ディズニー原作

2014年5月 利用状況
開館日数：23日
入館人数：3,973人
貸出人数：1,583人
貸出冊数：6,066冊



冠婚葬祭のデパート
有限会社 拓商

南風原町字津嘉山1608-1 ☎(098)889-1815

365日24時間 ☎0120-88-2204

創業40周年記念

拓商セレモニー会館

会館葬が
38
万円
(税別)

お迎え～出棺～告別式～ご納骨まで

全て込み込み!

**事前相談
無料!!**

拓商セレモニー会館使用料・ご自宅用祭壇・棺・骨壺・遺影写真・マイクロバス・ドライアイス/会館用遺影写真(電照写真)・火葬場用供物・納骨セットなど、全て込みになっております。詳しくはお電話で…。



全館バリアフリー・大駐車場完備

広告募集

この広告枠は2号広告です。[月額1万円]

お申込み・お問い合わせ

広報担当(☎889-4415)へお願いいたします。

Eメールでの受付もいたします。

kouhou@town.haeburu.okinawa.jp

情報あがりくり

子育て支援ブックスタート

日時／7月20日(日) 9時～12時
場所／ちむくくる館 図書室
対象／乳児(一般検診「後期」)の親子
内容／読み聞かせと絵本のプレゼント
問／町立図書館ブックスタート担当
電話／88916400

臨時職員の名簿登録者 随時募集中

南風原町役場では随時臨時職員の名簿登録者を募集しております。
任用期間／6ヶ月未満 ※更新がある場合は最長1年任用
資格／65歳未満
時給／760円(保育士のみ830円)
待遇／雇用保険(週20時間以上勤務者は加入)
社会保険(週30時間以上勤務者は加入)
職 種／一般事務職／労務職／用務員／保育士

○応募方法
市販の履歴書(顔写真貼付)を持参もしくは郵送(希望職種を記入下さい。)
※専門職の場合は、資格取得証明書若しくは免許の写しが必要です。
○選考方法
臨時職員の募集がある場合に、書類選考を行い面接を実施。
その後、可否を決定いたします。
提出後、必ず採用があるとは限りませんのでご了承下さい。
●名簿登録の有効期間は、履歴書の提出から1年間です。
問／南風原町役場 総務課
電話／88914415

平成27年度東部消防組合 職員採用試験

職種／消防職Ⅰ(一般)、消防職Ⅱ(救急救命士)
採用予定人員／若干名
第一次試験／平成26年9月21日(日)
その他の詳細事項については、平成26年7月1日(火)から沖縄県東部消防組合ホームページ、南風原町、与那原町及び西原町役場のホームページからご確認ください。
問／東部消防組合総務課
電話／94512200

今年も開催!! チョーお得意!! 第2回 神里マンゴー祭

夏本番! 神里果樹生産組合(神里区)では、好評により、今年度も神里マンゴー祭を開催します。多数の皆様のご来場をお待ちしております。
内容／試食・販売
日時／7月13日(日) 午前10時～午後4時
場所／神里構造改善センター駐車場
(南風原町字神里120-1)
問／88914428 (FAX兼)

ふるさと寄附(納税)者 建設コンサルタンツ むつみ会 様

この度、建設コンサルタンツむつみ会様よりふるさと寄附がございました。寄附金につきましては、「個性豊かな活力あるふるさとづくり」への目標到達を目指して、有効に活用させていただきます。本町へのご支援、誠にありがとうございました。

9月7日(日)は 町議会議員選挙の投票日です みなさんそろって投票しましょう

- 今回投票できる方：
平成6年9月8日までに生まれた方で、平成26年6月1日までに転入届出をし、引き続き居住している方
- 投票時間：
午前7時～午後8時



期日前投票の日時	9月3日(水)～9月6日(土) 午前8時30分～午後8時
----------	---------------------------------

☆町議会議員選挙立候補予定者への説明会☆

- 日時：7月18日(金) 午後3時～
 - 場所：南風原町役場3階 庁議室
 - 内容：立候補届出、選挙公報申請、選挙活動等
- ※今年の町の選挙より、南風原町でも選挙公報を発行することになりました。説明会へは必ずご参加くださるようよろしくお願ひします。

■お問い合わせ■
南風原町選挙管理委員会事務局 ☎889-4415・4253

副町長(再任)・新教育委員紹介



教育委員
仲宗根 廣美

任期 平成26年6月1日～平成30年5月31日



副町長(再任)
国吉 真章

任期 平成26年6月1日～平成30年5月31日

不動産の無料査定実施中! (社) 沖縄県宅地建物取引業協会会員 沖縄県知事免許(5)第2847号

求む物件! 賃貸から売買まで!

不動産売却をお考えの方をご紹介下さい。
最大 **10万円** 進呈致します。
(弊社でご成約の場合に限りです。)

こんな方は是非ご相談ください。
 ■早急に売りたい・貸したい ■売却するが悩んでいる
 ■近所に知られずに売却したい ■我が家の価格を知りたい

売土地 広さや地目、現状は問いません。(古家付・更地・平地・田畑など)
 売家 どのような家でもご相談下さい。(広さ、築年数、平屋造り、2階建て、店舗付など)
 売マンション 何階建ての何階部分、占有面積、築年数、立地など、関係なくご相談下さい。
 貸家 転勤中の間でもお貸しすることができますので、ご相談ください。

株式会社 **東洋ハウジング** イオンタウンとよみ近く (098) 850-4722 気になったら **東洋ハウジング** 検索

〒901-0205 豊見城市字根差部587

はえばるエコセンターだより

はえばるエコセンター
 開館日：月～金 9時～17時
 休館日：土・日・祝日
 Tel・Fax 098-889-4425

※はえばるエコセンターは、環境保全の普及・啓発に向け情報発信の拠点となることを目的とした施設です。

参加者募集 みんなで川へいってみよう!!

～川の生きもの調べ～

南風原町を流れている川を観察し川を取り巻く環境について考えてみよう!

日時	7月23日(水) 午前8時50分集合 9時～12時
内容	町内を流れる国場川に行き生き物や水質の観察・調査を行う
集合場所	はえばるエコセンター(南風原町役場B1)
対象	町内小学3年生～中学生(ただし、小学3年生は親子での参加)
定員	20名
参加費	100円(保険料)

○当日は、動きやすい服装(運動靴・帽子)で、水筒、筆記用具を持ってご参加ください。

循環型社会をめざして! のぞみの里・はえばる豚見学

～居酒屋「やまががわが」～

5月31日(土) 町内の生ごみを資源とし再利用していく「はえばる版リサイクループ」を学ぶエコツアーを行いました。

「NPO法人のぞみの里」では、生ごみを収集し、それを飼料や堆肥化等全作業を行っています。生ごみが循環することで、ごみの減量にもつながることを学びました。

公共工事等で出た廃材を活用した豚舎

はえばる豚「豚タン」と、たっぷり野菜がおいしい～♪

「やまががわが」のビビンバ丼

今月の予定

ごみ減量や環境問題への取り組みに役立つ講座を開催しています。

- 古着でぞうりづくり
7月11日(金) 14時～
100円+古布持参
- ミニ地球づくり
7月28日(月) 14時～
無料+空き瓶持参

※7月23日(水) 9時～13時 「川の生きもの調べ」のため、休館します。

各講座は、お友達など3名以上であれば、日程を調整して実施できます。

※講座は1週間前までに、予約してください。

南風原町のホームページでもご覧いただけます。http://www.town.haeburu.lg.jp/docs/2013081900013/

健康・育児だより

健康診断

場所/ちむぐる館
 ☆対象者には個別通知します。

◎乳児一般健診
 対象/前期(4カ月児頃)、後期(10カ月児頃)
 日時/7月20日(日)
 受付/午前8時40分～10時30分

◎1歳6カ月児健診
 対象/1歳7～8カ月児
 日時/7月10日(木)、7月31日(木)
 受付/午後1時～2時30分

◎2歳児歯科健診
 対象/2歳4～6カ月児
 日時/7月17日(木)
 受付/午後1時～2時30分

◎3歳児健診
 対象/3歳4～6カ月児
 日時/7月24日(木)
 受付/午後1時～2時30分

予防接種

◎BCG
 ☆対象者には個別通知します。

対象/生後5～8カ月
 日時/7月9日(水)
 受付/午後3時30分～4時
 場所/沖縄県健康づくり財団(旧沖縄県総合保健協会)

健康診断

場所/ちむぐる館

◎住民健康相談
 日時/毎週金曜日
 時間/午前8時30分～正午

◎栄養相談(予約制)
 日時/毎週金曜日
 時間/午前8時30分～正午


◎7カ月児相談(予約制)
 ☆対象者には個別通知します。
 対象/平成25年12月生まれ
 日時/7月25日(金)
 受付/午後1時30分

◎赤ちゃんすこやか広場(予約制)
 ☆対象者には個別通知します。
 対象/4ヶ月児～6ヶ月児
 日時/7月4日(金)、11日(金)、18日(金)
 受付/午後1時15分～

お問い合わせ/ちむぐる館
 ☎889-7381

編集後記

こんにちは。梅雨の時期って心までじめじめしちゃいますよね。皆さんは悩んだときに元気が出る言葉ってありますか?僕は、高校生の頃、英語の先生が呪文のようによく言っていた「Try!Try!Try! You can do it!!!」という言葉にいつも励まされています。何気ない言葉なんですけど、やればできるんだ、と改めて自分自身に言い聞かせることができる魔法の言葉です。もうすぐ夏。青い空、青い海に囲まれておもいっきり泳ぎたいですね。(tosh1)



保健師・栄養士の健康めちぐさい

ご存知ですか?CKD!

CKDという言葉を目にしたことはありますか?CKD(シーケーディー)とは、慢性腎臓病のことで、さまざまな原因で腎臓の働きが低下している状態です。糖尿病や高血圧などの生活習慣病、メタボリックシンドロームなどとも関係が深いといわれています。また、CKDが進むと心筋梗塞や脳卒中になりやすいこともわかってきました。

しかし、腎機能が弱りだした初期には自覚症状はほとんどありません。むくみや貧血などの自覚症状が出たときにはかなり病状は進行していることが多く、腎不全で悪化が進むと人工透析に至ります。沖縄は全国の中でも人工透析患者数および1年あたりの新規透析導入患者数が最も多い県のひとつです。

CKDってどうやってわかるの?

慢性腎臓病(CKD)とは「腎臓の障害(たんばく尿など)、もしくは腎機能(GFR)60ml/min/1.73未満の腎機能低下が3ヶ月以上持続するもの」をいいます。

CKDを知る手がかりとしては、下の①、②の検査で腎機能をみます。

①尿検査(特にたんばく尿が出ているかどうか重要)
 ②血液検査で腎機能(GFR)を調べる。GFRが60未満だと、健康な人の腎機能の60%未満の力の働きになっており、腎機能低下の目安とされます。

どちらも、南風原町の特定健診で調べることができます!!(他県では実施していないところが多い)

働き者の腎臓!

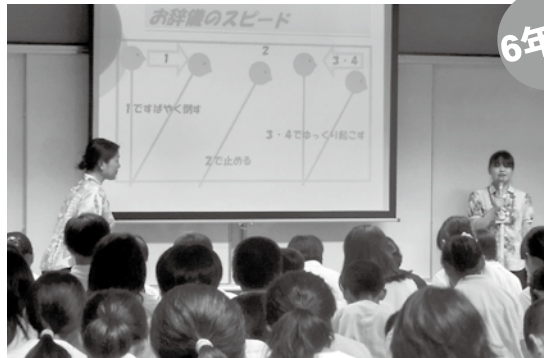
CKDの原因や進行度は人それぞれ違います。まずは自分の腎機能を知って、必要なら病院を受診したり生活習慣を見直すことが大切です。

普段の生活の中ではなかなか実感しにくいですが、腎臓は私たちの体内の環境を最適に保とうと日夜一生懸命働いています。検査結果の見方がわからない...など気になることがあれば、ちむぐる館(保健福祉課)の保健師、栄養士に気軽に相談下さい。

学校応援隊はえばる

～できる人が、できることを、できるときに～
(南風原町学校支援地域本部事業)

南風原小 総合学習「接遇講習会」



6年生

イオン琉球(株)人材育成部 国仲美千世さんと城間陽子さん

6年生(104名)では、「職場見学」を前に接遇講習会を行いました。児童からは「5大要素とハキハキ発声を活かしたい」との感想がありました。また、イオン南風原店CS課長安谷屋初美さんは、「本社と協力し地域の店舗として、学校へ協力ができ嬉しいです。」と話していました。

南星中 特別支援学級「数学支援」



先生との事前打ち合わせ

特別支援学級数学支援を控え、先生とボランティアの知念さん、田本さん、中村さん、城間さんが打ち合わせを行いました。授業のお手伝いをしたボランティアからは「支援の必要性を感じますね。」「できた～!と、喜んだ顔を見ると嬉しいです。」との声がありました。

夏休み プラネタリウム上映会



入場無料

★日にち 7月22日(火)・23日(水)
★場所 中央公民館 黄金ホール(1階)
★定員 1上映 各20人

★申込方法
当日、会場で先着順に受付します。
下記の受付時間内にお申し込み下さい。
《7月22日》午後1時～午後4時20分
《7月23日》午前9時～午後2時20分
(午後12時～13時は除く)
※電話等での申込みはお受けできません。

★上映スケジュール★

7月22日(火)	7月23日(水)
14:00～14:20	10:00～10:20
14:30～14:50	10:30～10:50
15:00～15:20	11:00～11:20
16:00～16:20	14:00～14:20
16:30～16:50	14:30～14:50

★注意事項
・申込み後、上映開始15分前までに控え場所にお越し下さい。
・控え場所がない場合はキャンセル扱いとし、キャンセル待ちをしている方へ順番をお譲りしますので、予めご了承下さい。

■お問い合わせ
生涯学習文化課(中央公民館内)
☎889-0568(担当:照屋)

基本理念

ともにつくる黄金南風の平和郷

「平和」「自立」「共生」

町の人口(5月末現在)

人口 36,901人(+39)
男性 18,237人(+25)
女性 18,664人(+14)
世帯数 13,508戸(+31)
外国人登録人口 77人
外国人世帯数 55戸

5月の人の動き

出生 44人
死亡 18人
転入 141人
転出 129人



町民憲章

私たちは、南風原町民であることに誇りを持ち、みんなで力を合わせ、明るく、豊かで、住みよいまちを作るため、すすんで次のことを実行しましょう。

1. 私たちは、教育を大事にし、文化の高い町をつくりましょう。
1. 私たちは、自然を愛し、みどり豊かな美しい町をつくりましょう。
1. 私たちは、健康で明るい家庭をつくりましょう。
1. 私たちは、きまりと時間を守り、住みよい町をつくりましょう。
1. 私たちは、よく働き、よく学び、豊かな町をつくりましょう。

(昭和58年4月1日制定)

AEON
イオン琉球株式会社

イオン南風原店
南風原町字宮平264番地 ☎ 098(940)6100

イオン南風原ショッピングセンター
70の専門店

わくわくが止まらない！ おかげさまで10周年！



お買い物・お食事はイオン南風原ショッピングセンターへ

1階	Master Donut ひとつひとつお店で手作り ミスタードーナツ イオン南風原店 ☎ 098-940-6123	1階	ダイソー流ライフスタイルを The DAISO イオン南風原店 ☎ 098-940-6134	1階	うおくら 回転寿司 魚蔵 ☎ 098-940-6145
1階	おにぎり処 越えちご ☎ 098-940-6282	1階	モンドセレクション金賞受賞の店 白バラ ☎ 098-940-6177	1階	ヨーロッパ スタイルカフェ ITALIAN TOMATO Café Jr. ☎ 098-940-6125
1階	信頼と品質の ロマンかがやく エステール ☎ 098-940-6121	1階	ワンランク上の女性のための... Petit Maison ☎ 098-940-6163	1階	GLOBAL WORK ☎ 098-940-6275
2階	Jolly Fantasy ☎ 098-888-2521	2階	メガネ・補聴器・コンタクト 東江メガネ ☎ 098-940-6190	2階	ATOMICS ☎ 098-888-3377
2階	吉野家 YOSHINOYA ☎ 098-882-6050	2階	AW ALL AMERICAN FOOD ☎ 098-940-6280	2階	ゆいま〜る通り 一銭まちや ☎ 098-940-6189

新規会員募集中!
入会金・年会費 **無料**

「安全・安心」な商品をお届け

雨の日も家の中からお買い物！
育児で忙しいママをサポート

重たい物やかさばる物も届けます

ネットで選んで、その日のお届け。
イオンネットスーパー

イオンネットスーパー 検索
<https://netsuper.aeon.jp/home/>
●読み取れない場合はこちらをご入力ください。
https://mobile.aeonshop.com/netsuper/login/ns_login.php
会員登録・配送エリアのご確認はこちらから
※詳しくはイオンネットスーパーホームページをご覧ください。

医療法人
信和会

沖繩第一病院

理事長 宮城 信雄
院長 安谷屋茂男

診療科目

- 内科 ●小児科 ●腎臓内科 ●消化器科 ●呼吸器科 ●放射線科 ●循環器科 ●外科 ●整形外科
- 耳鼻咽喉科 ●リハビリテーション科 ●泌尿器科 ●肛門科 ●人間ドック ●人工透析内科

併設

- ふれあい訪問看護ステーション ●訪問リハビリテーション ●訪問介護
- 沖繩第一病院居宅介護支援事業所 ●通所リハビリテーション ●通所介護
- 介護老人保健施設 おおざと信和苑

- 乳がん検診 月・水・土の午前です。(要予約)
- 禁煙外来 月曜日の午後です。(初回のみ要予約)
- 睡眠時無呼吸症候群の検査・治療を行っています。

診察時間

月・火・金	《午前》 9時～12時 《午後》 2時～6時	
水	《午前》 9時～12時 《午後》 2時～5時	小児科のみ
木	《午前》 9時～12時 《午後》 2時～5時	
土	《午前》 9時～12時 《午後》 2時～5時	耳鼻咽喉科のみ

※休診日 / 日曜・祝日

〒901-1111 南風原町字兼城642-1 ☎ (098)888-1151



第18回 はえばるふるさと博覧会 **開催決定!**

第14回 福祉まつり
第24回 児童館まつりも同時開催

◆日時：11月1日(土)～11月2日(日)
1日(土) 11:30～20:00 2日(日) 10:30～20:00

「※祭り最終日のフィナーレは花火があがります。」

◆場所：南風原町中央公民館・文化センター



※当日は中央公民館、文化センター共に駐車はできません。臨時駐車場を南風原小学校・中学校・町民広場を予定しており、折和の塔からシャトルバスを運行する予定です。多くの皆様のご来場を待ってるん♪

夏休み



生涯スポーツである水泳を通してスポーツの楽しさを学びましょう。そして、泳力・体力・仲間づくり、水泳に対する正しい知識等を身につけましょう。

小学生水泳教室

期間 7月28日(月)～8月1日(金)5日間

- 場所
- 南風原小学校プール
 - 津嘉山小学校プール
 - 北丘小学校プール
 - 翔南小学校プール

注意事項 ※次の児童は受講することができません。

- 耳や目に病気のある子
- 伝染病の病気のある子
- 心臓・肝臓・肺に病気のある子
- 皮膚に病気がある子
- 貧血をおこしやすい子
- 医師から泳ぐことを禁止されて
- ギョウ虫卵保有の子
- けいれんをおこしやすい子
- いる子

時間	午前9時～11時(2時間程度)
講師	水泳指導員(各プール2名)
対象者	小学校4年生以上の男女 ●定員は各プール40名 ●原則として25m泳げない児童
受講料	300円(傷害保険)
主催	南風原町教育委員会
申込期間	7月7日(月)～7月18日(金) ※定員に達し次第、締め切ります。
申込方法	参加申込書に受講料を添えて、教育委員会教育総務課(役場4階)にお申し込みください。

お問い合わせ 南風原町教育委員会 教育総務課 保健体育班 ☎889-2620

夏休み アイススケート教室

アイススケートを楽しみながらバランス感覚を養い健全な体をつくらう!!

開催日 8月2日(土)・8月3日(日)



場所	スポーツワールドサザンヒル アイスアリーナ	参加料	4,500円(保険料・貸し靴代込み) ※平成26年9月末まですべり放題のパス券を進呈します。(貸し靴代込み)
時間	午前9時～11時	服装	長袖・長ズボン・長めの靴下・手袋着用
対象者	町内の小学生	申込期間	7月14日(月)～7月25日(金)
定員	60名 ※定員に達し次第締切	申込方法	直接スポーツワールドサザンヒルへ電話にてお申し込みください。
主催	南風原町教育委員会		スポーツワールドサザンヒル (☎888-5858)